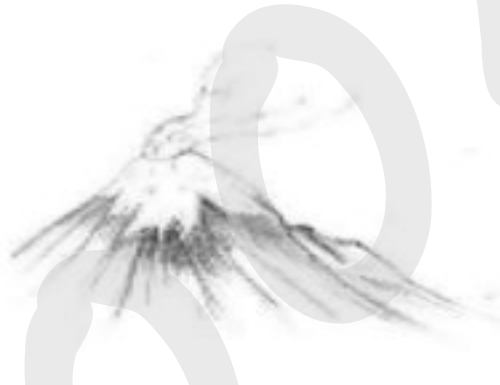


نام : نام خانوادگی : نام پدر : نام آموزشگاه : دوازدهم بهمن تعداد صفحه : ۲		باسمه تعالی وزارت آموزش و پرورش اداره کل آموزش و پرورش استان اصفهان تعداد سؤال : ۱۵ صفحه : ۱		نام درس : عربی ، زبان قرآن پایه : هفتم تاریخ امتحان : ۱۴۰۳/۰۳/۰۶ زمان شروع : ۱۱ صبح وقت : ۴۰ دقیقه	
نمره کتبی :		نام و نام خانوادگی و امضاء دبیر :			
ردیف	سؤالات				بارم
مهارت ترجمه					
۱	عبارات زیر را به فارسی ترجمه کنید. ۱- نِعْمَتَانِ مَجْهُولَتَانِ، الصُّحَّةُ وَالْأَمَانُ. ۲- أَيْ هَا الْمُسَافِرُ، أَذْهَبْتُ إِلَى الْمَسْجِدِ؟ ۳- هَلْ يَوْجَدُ مَوْكِبٌ قَرِيبٌ مِنْ هُنَا؟ ۴- هُمْ أَسْرُوءٌ نَاجِحَةٌ، بِيَدِهِمْ نَظِيفٌ.				۴
۲	ترجمه ی درست را انتخاب کنید. مَنْ زَرَعَ الْعُدْوَانَ، حَصَدَ الْخُسْرَانَ. ۱- کسی که دشمنی کاشت زیان درو کرد زِينَةُ الْبَاطِنِ خَيْرٌ مِنْ زِينَةِ الظَّاهِرِ. ۱- زیبایی درون مانند زیبایی ظاهر است ۲- کسی زیان کاشت دشمنی درو کرد ۲- زیبایی باطن از زیبایی ظاهر بهتر است ۳- زیبایی ظاهر خیرتر از زیبایی باطن است				۰/۵
۳	ترجمه های ناقص را کامل کنید. ۱- عَلَيْكُمْ بِالْإِحْسَانِ. شما..... نیکی کنید. ۲- أَيْ سُورَةٍ بِاسْمِ أَحَدِ الْفِلْزَاتِ؟ سوره به نام یکی از فلزات است؟				۰/۵
۴	معنای کلماتی که زیر آن خط کشیده شده است را بنویسید. ۱- يَوْمَ لَكَ وَ يَوْمَ عَلَيْكَ : ۲- كَ يَفُ الْجَوُّ فِي كُلِّ فَصْلٍ :				۰/۵
مهارت واژه شناسی					
۵	نام هر تصویر را به عربی زیر آن بنویسید. (دو کلمه اضافی است) « مِفْتَاح ، سَحَاب ، عَنَب ، جَبَل ، لَاعِ بُون » 				۰/۷۵
۶	کلمات متضاد و مترادف را از میان کلمات داخل پرانتز بیابید و در جای خالی بنویسید. (أَسْوَدَ ، وَرَاءَ ، أَيْضَ ، خَلْفَ) = ≠				۱

۷	فعل هایی که زیر آن خط کشیده شده است را معنی کنید. ۱- أَنَا ذَهَبْتُ إِلَى الْبَيْتِ : ۲- الرِّجَالُ مَانَصَّوْا : ۳- الْوَلَدَانِ هَرَبَا : ۴- أَنْتُمْ عَرَفْتُمْ جَوَابَ سُ وَالِی :	۱								
۸	کلمه ناهماهنگ را انتخاب کنید . ۱- قَمِیص- فُسْتَان- جَ وَال- سِرْوَال ۲- شِتَاء- صَیْف- أَخْضَ - رَبِیع	۰/۵								
مهارت شناخت و کاربرد قواعد										
۹	کلمات خواسته شده در میان کلمات بیابید و در جدول بنویسید. دو کلمه اضافی است. (أَوْقَات - هَدِیَّة - أَخِیْنِ - حَ زینات - صَیَّادِیْن - بُسْتَان) <table><tr><td>جمع مذکر سالم</td><td>جمع مونث سالم</td><td>مفرد مونث</td><td>جمع مکسر</td></tr><tr><td></td><td></td><td></td><td></td></tr></table>	جمع مذکر سالم	جمع مونث سالم	مفرد مونث	جمع مکسر					۱
جمع مذکر سالم	جمع مونث سالم	مفرد مونث	جمع مکسر							
۱۰	الف) کلمه مناسب را از داخل کمانک انتخاب کنید و در جای خالی بنویسید. ۱- الشَّجَرَتَانِ ، یَلَا تَ رَ . (هَذَانِ - هَاتَانِ) ۲- هَذِهِ السَّیَّارَةُ؟ لَمُدِیر. (كَمَ - لَمَنْ) ب) ضمیر مناسب را برای موارد خواسته شده مشخص کنید. أَیَّتَهُمَا النِّسَاءُ: أَنْتَ ُ ☐ هُنَّ ☐ تِلْكَ المومنة: هِیَ ☐ أَنْتَ ☐	۱								
مهارت درک و فهم										
۱۱	با توجه به معنا و مفهوم جمله ، کلمه مناسب را انتخاب کنید . ۱- مِفْتَاحُ الْعِلْمِ ۲- النَّظَرُ رُ فِي وَجْهِ ، عِبَادَةٌ . ۳- مَوْتُ الْآحْيَاءِ . السُّؤَالِ ☐ النِّسِیَانِ ☐ الْأَسْرَةُ ☐ الْوَالِدِیْنِ ☐ الْجَهْلِ ☐ الْعِلْمِ ☐	۰/۷۵								
۱۲	کلمات ستون اول را به ستون دوم وصل کنید. یک مورد اضافی است. (ستون دارای شماره ستون اول است) ۱- الدنیا ا أَبَ الْوَالِدِ ۲- الصَّلَاة مَزْرَعَةُ الْآخِرَةِ ۳- الْجَدُّ	۱								
۱۳	درستی یا نادرستی جمله ها را با توجه به معنی و مفهوم با (ص) و (و) غ (مشخص کنید .) ص : صحیح - غ : غلط) ۱- سعدی، شاعرُ ایرانی (:) ۲- عَدَدُ السَّجَّ دَات (:) ۳- الْفُ نَدُقْ مَكَانٌ فِيهِ كُتُبٌ (:) ۴- الْخَرِيفُ، فَصْلٌ حَارٌّ (:)	۱								
مهارت مکالمه										
۱۴	با توجه به تصاویر به هر سؤال پاسخ کوتاه دهید . ۱- مَنْ هُوَ ؟ ۲- أَيْنَ هَذَا الْمَكَانُ ؟  	۱/۵								



بارم	پاسخ	دیف
مهارت ترجمه		
2	عبارات زیر را به فارسی ترجمه کنید. ۱- نعمتان مجهولتان، الصحة و الامان. دو نعمت ناشناخته هستند، سلامتی و امنیت. ۲- آیاها المسافر، اذهب إلى السوق؟ ای مسافر، آیا رفتی به بازار؟ ۳- هل يوجد موكب قريب من هنا؟ آیا موبکی نزدیک اینجا یافت می شود (وجود دارد)؟ ۴- هم أسرة ناجحة، بيتهم نظيف. آنها خانواده ای موفق هستند، خانه شان پاکیزه است.	1
/1	ترجمه ی درست را انتخاب کنید. ۱- کسی که دشمنی کاشت زیان ☒ درو کرد ☐ ۲- کسی زیان کاشت دشمنی درو کرد ☐ ۱- زیبایی درون مانند زیبایی ظاهر است ☐ ۲- زیبایی باطن از زیبایی ظاهر بهتر است ☒	4
/1	ترجمه های ناقص را کامل کنید. ۱- عَلَيْكُمْ بِالْإِحْسَانِ باید شما نیکی کنید. ۲- أَيْ سُوْرَةٍ بِاسْمِ أَحَدِ الْفِلَزَاتِ کدام سوره به نام یکی از فلزات است؟	0
/1	معنای کلماتی که زیر آن خط کشیده شده است را بنویسید. ۱- يَوْمَ لَكَ وَ يَوْمَ عَلَيْكَ به نفع تو ۲- كَيْفَ الْجَوِّ فِي كُلِّ فَصْلٍ هر	2
مهارت واژه شناسی		
/51	نام هر تصویر را به عربی زیر آن بنویسید. (دو اضافی) جَبَل لَاعِبُونَ سحاب	1
1	کلمات متضاد و مترادف را از میان کلمات داخل پرانتز بیابید و در جای خالی بنویسید. (أَسْوَدَ ، وَرَاءَ ، أَبْيَضَ ، خَلْفَ)أَسْوَدَ ≠أَبْيَضَوَرَاءَ =خَلْفَ	0
1	فعل هایی که زیر آن خط کشیده شده است را معنی کنید. الف : أَنَا ذَهَبْتُ إِلَى الْبَيْتِ ...رفتم... ج : الْوَلَدَانِ هَرَبَ ...فرار کردند... ب : الرِّجَالُ مَانَصَرُوایاری نکردند.... د : نَتَمَّ عَرَفْتُمْ جَوَابَ سُؤَالِي ...دانستید (شناختید)	5

6/1	کلمه ناهم‌هنگ را انتخاب کنید .	۱- قَمِیص - فُستَان - جَوَال - سروال ۲۲ شتاء ۲ صَیْف ۲ أَخْضَر ۲ رَبيع	8								
مهارت شناخت و کاربرد قواعد											
1	کلمات خواسته شده بنویسید. دو کلمه در میان کلمات بیابید و در جدول (أوقات - هَدِيَّة - أَخْتَيْنِ ۲ حَزِينَات - صَيَادِين - بُسْتَان) اضافی است.	<table border="1"> <tr> <td>جمع مذکر سالم</td><td>جمع مونث سالم</td><td>مفرد مونث</td><td>جمع مکسر</td></tr> <tr> <td>صَيَادِين</td><td>حَزِينَات</td><td>هَدِيَّة</td><td>أوقات</td></tr> </table>	جمع مذکر سالم	جمع مونث سالم	مفرد مونث	جمع مکسر	صَيَادِين	حَزِينَات	هَدِيَّة	أوقات	9
جمع مذکر سالم	جمع مونث سالم	مفرد مونث	جمع مکسر								
صَيَادِين	حَزِينَات	هَدِيَّة	أوقات								
1	۱- ...هَاتَانِ... الشَّجَرَتَانِ ، بِلَا تَمَرٍ . (هَذَانِ - هَاتَانِ) ۲- ...لِمَنْ... هذه السَّيَّارة؟ لِمُدِيرٍ . (كَم - لِمَنْ) أَيُّهَا النِّسَاءُ: أَنْتُنَّ هُنَّ تِلْكَ المَوْمِنَةُ: هِيَ أَنْتَ کلمه مناسب را از داخل کمانک انتخاب کنید و در جای خالی بنویسید. ۲- ضمیر مناسب را برای موارد خواسته شده مشخص کنید.		16								
مهارت درک و فهم											
51/	با توجه به معنا و مفهوم جمله، کلمه مناسب را انتخاب کنید .	۱- مِفْتَاحُ العِلْمِ ۲- النَّظَرُ فِي وَجْهِ ، عِبَادَةٌ . ۳- مَوْتُ الْأَحْيَاءِ . السؤال الأسره النسيان الوالدين العلم الجهل	11								
1	کلمات ستون اول را به ستون دوم وصل کنید. دارای شماره ستون اول است)	۱ الدُّنْيَا ۲ الصَّلَاةُ ۳- أَلْجَدُّ أبُ الْوَالِدِ مَزْرَعَةُ الْآخِرَةِ	14								
1	درستی یا نادرستی جمله ها را با توجه به معنی و مفهوم با (ص) و (غ) مشخص کنید . ۱- سعدی، شاعرِ ایرانی (ص) ۲- عَدَدُ السَّجَدَاتِ الْوَاجِبَةِ فِي الْقُرْآنِ، أَرْبَعٌ سَجَدَاتٍ (ص) ۳- فُنْدُقٌ مَكَانٌ فِيهِ كُتُبٌ (غ) ۴- الْخَرِيفُ، فَصْلٌ حَارٌّ (غ)		10								
مهارت مکالمه											